
EMFI

MILK FROTHER

Instructions for use. Keep these instructions

Visit www.delonghiregistration.com to register
your product

Visit www.delonghi.com for a list of service centers
near you.

ELECTRIC CHARACTERISTICS

120 V~ 60 Hz 500 W



MOUSSEUR À LAIT

Mode d'emploi . Conservez cette notice

Visitez www.delonghiregistration.com pour
enregistrer votre produit en ligne.

Visitez www.delonghi.com pour y voir une liste des
centres de réparation proches de chez vous.

CARACTÉRISTIQUES ÉLECTRIQUES

120 V~ 60 Hz 500 W

BATIDOR DE LECHE

Repase y guarde estas instrucciones.

Lea cuidadosamente este instructivo antes de usar
su aparato.

Visite www.delonghiregistration.com para registrar
su producto en línea.

Visite www.delonghi.com para ver la lista de
centros de servicios cercanos a usted.

CARACTERISTICAS ELECTRICAS:

120 V~ 60 Hz 500 W

DeLonghi



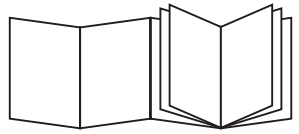
page 9

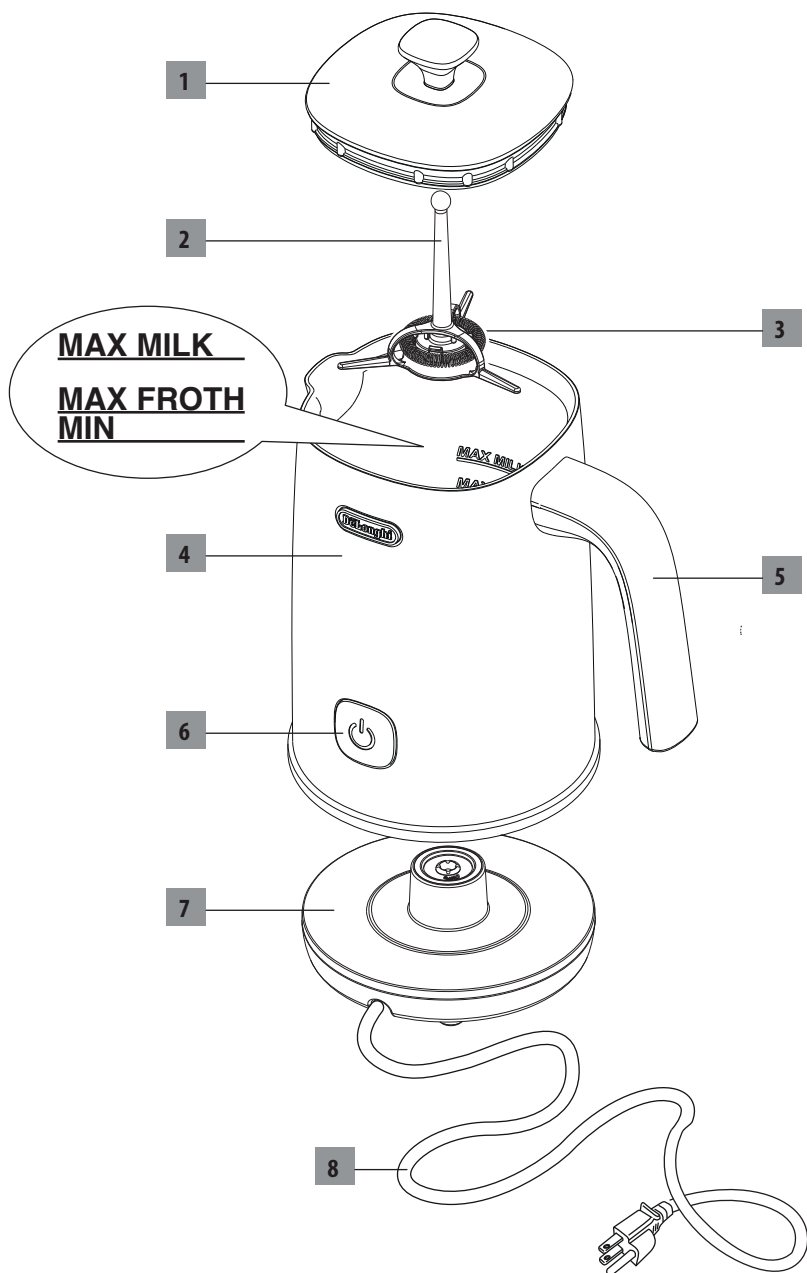


page 12



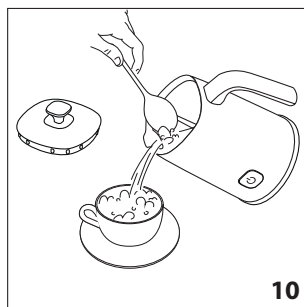
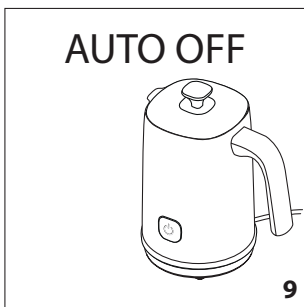
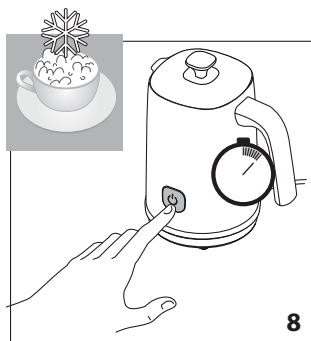
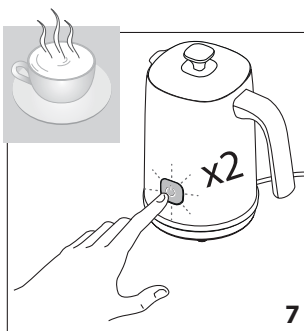
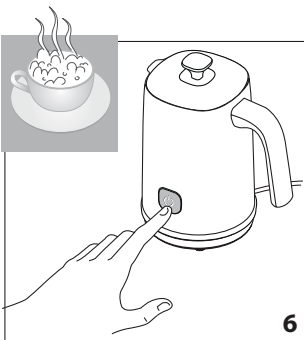
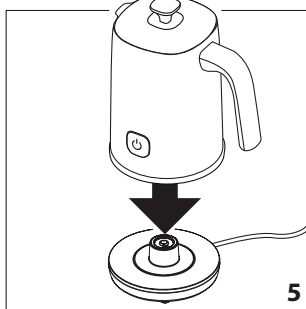
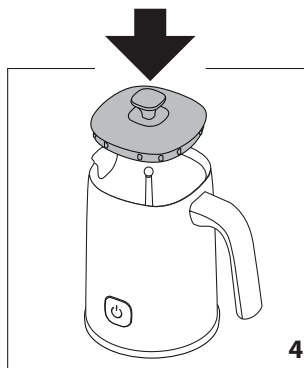
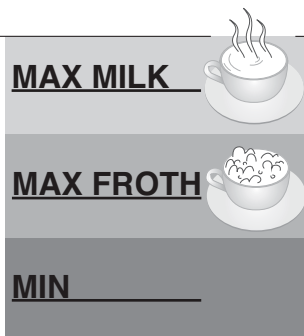
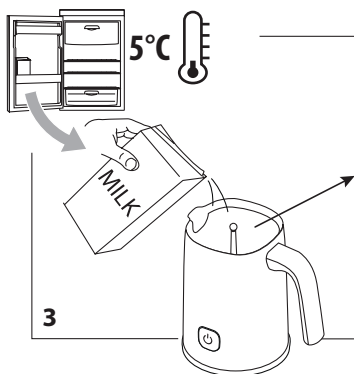
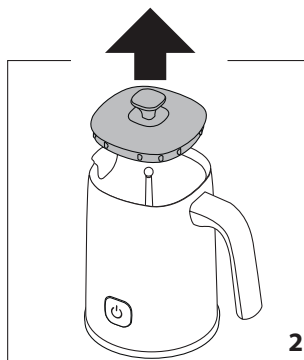
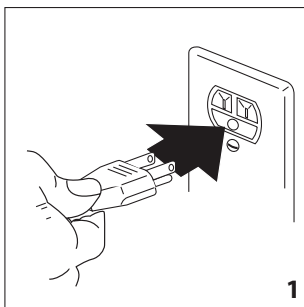
pág. 21





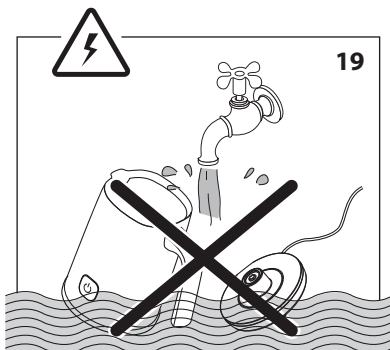
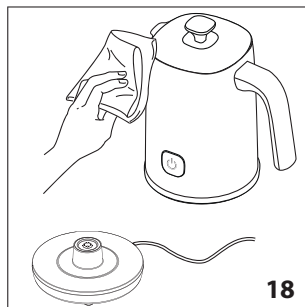
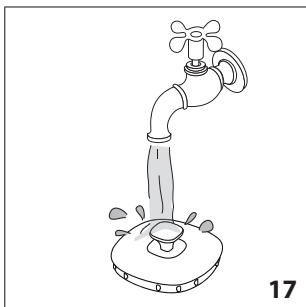
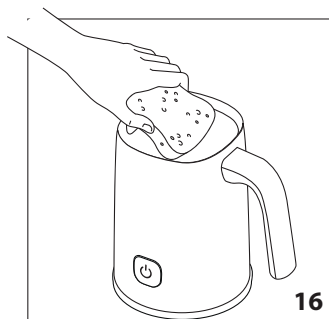
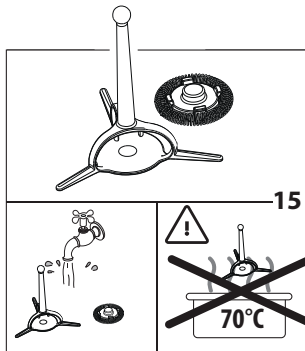
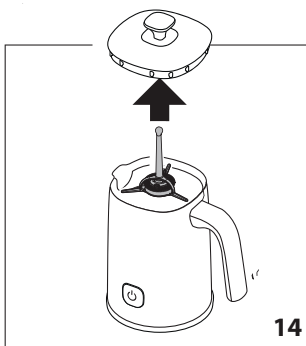
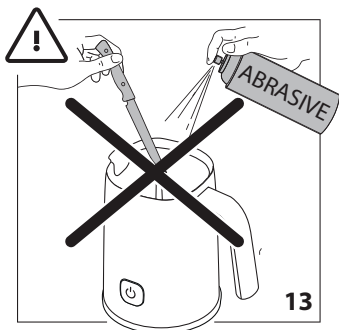
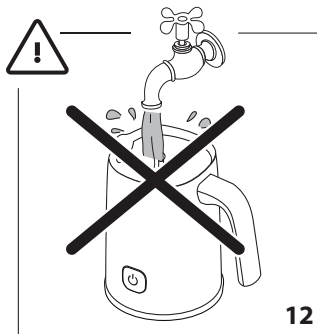
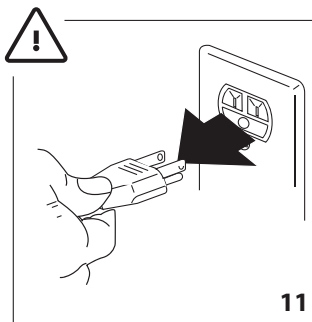
USE

Utilisation
Uso



CLEANING

Nettoyage
Limpieza



IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

- Read all instructions carefully.
- Make sure the voltage of your electrical system corresponds to the voltage shown on the bottom of the machine.
- Do not touch hot surfaces. Use handles and knobs.
- Close supervision is necessary when the appliance is used by or near children.
- To protect against fire, electrical shock and personal injury, do not immerse cord, plug or appliance in water or other liquid.
- Keep the appliance out of the reach of children and do not leave appliance unattended while in operation.
- Unplug from the outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before fitting or taking off parts, and before cleaning the appliance.
- Do not operate with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions, or has been damaged in any manner. Return the appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment.
- The use of accessory attachments or spare parts not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electrical shock or personal injury.
- Do not use outdoors.
- Make sure the power cord does not hang over the edge of the table or counter-top to avoid getting accidentally caught or entangled.
- Do not place the appliance or its electrical parts on or near electric stoves, cooking surfaces, or gas burners.
- Always attach plug to appliance first, then plug cord into the wall outlet. To disconnect, turn any control to "off," then remove plug from wall outlet.
- Do not use the appliance for other than the intended use. This appliance is to be utilized for domestic use only. The manufacturer declines all responsibility for any damage caused by improper, incorrect, or irresponsible use.

WARNING: To reduce the risk of fire or electric shock, do not remove the exterior of the unit or the cover. Don't attempt to repair or modify the machine, doing so will void the warranty. Repair should be done by authorized service personnel only!

SAVE THESE INSTRUCTIONS

THIS PRODUCT IS FOR HOUSEHOLD USE ONLY

SHORT CORD INSTRUCTIONS

- A short power cord is provided to reduce risks resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.
- Longer, detachable power supply cords or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use.
- If an extension cord is used, the marked electrical rating should be at least as great as the electrical rating of the appliance. If the appliance is provided with 3-wire, grounding type cord, the extension should be a GROUNDING TYPE 3 - WIRE CORD. The longer cord should be arranged so that it will not drape over the counter-top or table top where it can be pulled on by children or tripped over.

IMPORTANT SAFEGUARDS

Symbols used in these instructions

Important warnings are identified by these symbols. It is vital to respect these warnings.



Danger!

Failure to observe the warning may result in life threatening injury by electric shock.



Important!

Failure to observe the warning could result in injury or damage to the appliance.



Danger of burns!

Failure to observe the warning could result in scalds or burns.



Please note:

This symbol identifies important advice or information for the user.



Danger!

This is an electrical appliance and may cause electric shock.

You should therefore follow these safety warnings:

- Never touch the appliance with damp hands or feet.
- Never touch the plug with damp hands.
- Make sure the socket used is freely accessible at all times, enabling the appliance to be unplugged when necessary.
- Unplug directly from the plug only.
Never pull the cord as you could damage it.
- To disconnect the appliance completely you must unplug it from the mains socket.
- If the appliance is faulty, do not attempt to repair.
Turn it off, unplug from the mains socket and contact Customer Services.
- Before cleaning the appliance, turn it off, unplug from the mains socket and allow to cool.



Important:

Keep all packaging (plastic bags, polystyrene foam) away from children.



Danger of burns!

When using the appliance do not touch the hot surfaces. Use the buttons or handles.

Instruction for Use

Read this Instruction for Use carefully before using the appliance.

Failure to follow this Instruction for Use may result in burns or damage to the appliance.

The manufacturer is not liable for damage deriving from failure to respect this Instruction for Use.



Please note:

- Keep this Instruction for Use. If the appliance is passed to other persons, they must also be provided with this Instruction for Use.
- After removing the packaging, make sure the product is complete and undamaged and that all accessories are present.
- Do not use the appliance if it is visibly damaged. Contact Customer Services.
- Use the appliance on a flat surface.
- Do not exceed the recommended maximum quantities of milk, corresponding to 2 levels indicated inside the milk container (see fig. 3). Also respect the minimum level.
- Make sure the lid is tightly closed before operating the appliance.
- Always unplug the appliance after use, wait for it to cool down, then clean the milk container, lid and accessories thoroughly.



Never wash in a dishwasher.

- Never use solvents, abrasive detergents or alcohol to clean the appliance.

TECHNICAL DATA

Voltage:	120V~60Hz
Absorbed power:	500W
Size DxHxW:	125x220x175 mm
Cord length:	0,75 m
Weight:	1,168 kg

DESCRIPTION (page 3)

1. Lid
2. Hot/frothed milk accessory
3. Whisk
4. Milk container
5. Milk container handle
6. ON/OFF/function button:

Hot frothed milk	 red LED	Press once (fig. 6)
Hot milk (not frothed)	 flashing red LED	Press twice (fig. 7)
Cold frothed milk	 blue LED	press and hold for a few seconds (fig. 8)

7. Base with electrical connector
8. Power cord



Please note:

Preparation can be interrupted at any moment by simply lifting the milk container from the base or pressing the  button once.

TROUBLESHOOTING

Problem	Cause	Solution
The appliance does not come on	It is not plugged into the mains socket.	Plug into the mains.
	The appliance has a safety device which imposes a 30 second pause between one preparation and the next.	Wait, then select the required function.
There is little or no froth on the milk	The "Hot milk (not frothed)" function is selected.	Prepare the milk again, using milk at refrigerator temperature and pressing the function button once (red LED on steadily).
	The milk is too hot.	Use milk at refrigerator temperature.
	After cleaning, the whisk (3) has not been replaced in the hot/frothed milk accessory, or the whole accessory is absent or incorrectly positioned.	Insert the whisk in the accessory and make sure the accessory is correctly positioned in the appliance.
The milk overflows.	Too much milk has been placed in the container.	Always respect the MAX quantity indicated for each preparation.
	The appliance is standing on a sloping surface.	The appliance must always be operated on a flat surface.
The blue LED flashes 	The appliance has been operated without milk.	Remove the appliance from the base. Wait until it cools down. To cool it down faster, pour milk at refrigerator temperature into the container.

LIMITED WARRANTY

This warranty applies to all products with De'Longhi or Kenwood brand names.

What does the warranty cover?

We warrant each appliance to be free from defects in material and workmanship. Our obligation under this warranty is limited to repair at our factory or authorized service center of any defective parts or part thereof, other than parts damaged in transit. In the event of a products replacement or return, the unit must be returned transportation prepaid. The repaired or replacement model will be returned at the company expense.

This warranty shall apply only if the appliance is used in accordance with the factory directions, which accompany it, and on an Alternating current (AC) circuit.

How long does the coverage last?

This warranty runs for one year (1) from the purchase date found on your receipt and applies only to the original purchaser for use.

What is not covered by the warranty?

The warranty does not cover defects or damage of the appliance, which result from repairs or alterations to the appliance outside our factory or authorized service centers, nor shall it apply to any appliance, which has been subject to abuse, misuse, negligence or accidents. Also, consequential and incidental damage resulting from the use of this product or arising out of any breach of contract or breach of this warranty are not recoverable under this warranty. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damage, so the above limitation may not apply to you.

How do you get service?

If repairs become necessary, see contact information below:

U.S. Residents:

Please contact our toll free hotline at 01-800-322-3848 or log onto our website at www.delonghi.com.

Residents of Canada:

Please contact our toll free hotline at 01-888-335-6644 or log onto our website at www.delonghi.com.

Residents of Mexico:

Please contact our toll free hotline at 01-800-711-8805 or log onto our website at www.delonghi.com.

The above warranty is in lieu of all other express warranties and representations. All implied warranties are limited to the applicable warranty period set forth above. This limitation does not apply if you enter into an extended warranty with De'Longhi. Some states/countries do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above exclusions may not apply to you. De'Longhi does not authorize any other person or company to assume for it any liability in connection with the sale or use of its appliance.

How does state law apply?

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which vary from state to state/country to country.

INSTRUCTIONS ATTENTIONES DE SÉCURITÉ

Respecter les précautions d'usage et les instructions suivantes concernant l'utilisation d'appareils électriques.

- Lire attentivement ces instructions.
- Vérifier que la tension de votre installation électrique correspond à celle indiquée sur le haut de l'appareil.
- Ne pas toucher les surfaces chaudes. Utiliser des gants ou des maniques.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Pour éviter tout risque d'incendie, d'électrocution ou de blessure, ne pas immerger le cordon, la prise ou l'appareil dans l'eau ou un autre liquide.
- Ne pas laisser l'appareil en fonctionnement sans surveillance ou à portée des enfants.
- Débrancher l'appareil après l'utilisation et avant de le nettoyer. Avant toute opération d'entretien et de nettoyage, arrêtez la machine, débranchez-la et laissez-la refroidir.
- Ne pas utiliser un appareil dont le cordon ou la fiche est endommagée, qui fonctionne mal ou qui a été endommagé de quelque façon que ce soit.
Retourner l'appareil au service d'assistance agréé le plus proche en cas de contrôle ou de réparation nécessaire.
- Toute utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant peut comporter des risques d'incendie, d'électrocution ou de blessure.
- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
- Ne pas laisser le cordon d'alimentation pendre d'une table ou d'un comptoir pour éviter toute chute accidentelle de l'appareil.
- Ne pas placer l'appareil ou ses composants électriques sur ou à côté d'une cuisinière électrique, des surfaces de cuisson ou des brûleurs à gaz.
- Brancher le cordon dans une prise de courant murale. Pour arrêter l'appareil, le placer sur OFF avant de retirer la fiche de la prise de courant murale.
- Ne pas utiliser l'appareil pour un usage autre que celui pour lequel il est prévu. Cet appareil est exclusivement prévu pour une utilisation domestique. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommage causé par une utilisation incorrecte ou irresponsable.

AVERTISSEMENT : Pour réduire tout risque d'incendie ou d'électrocution, ne pas retirer le couvercle ni la partie extérieure de l'appareil. Ne pas tenter de réparer ou de modifier l'appareil sous peine d'annulation de la garantie. Les réparations doivent exclusivement être effectuées par un personnel autorisé.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

CET APPAREIL EST EXCLUSIVEMENT PRÉVU POUR UN USAGE DOMESTIQUE

INSTRUCTIONS POUR UN CORDON COURT

- Un cordon d'alimentation court est fourni pour réduire le risque d'emmêlement ou de trébuchement avec un cordon long.
- Des cordons d'alimentation détachables plus longs ou des rallonges sont prévus et doivent être utilisés avec précaution.
- En cas d'utilisation d'une rallonge, les caractéristiques électriques indiquées sur cette dernière doivent être au moins équivalentes à celles de l'installation. Si l'appareil est fourni avec un cordon de 3 fils pour branchement à la terre, la rallonge doit être de type TERRE - 3 FILS. La rallonge doit être disposée de manière à ne pas reposer sur le comptoir ou sur la table pour éviter que les enfants ne puissent la tirer ou trébucher.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Symboles utilisés dans les présentes consignes

Les consignes importantes portent ces symboles. Ces consignes doivent être strictement respectées.



Danger !

Le non-respect de ces consignes de sécurité peut être la cause de lésions dues à une décharge électrique dangereuse, voire mortelle.



Attention!

Le non-respect peut entraîner des blessures ou des dommages à l'appareil.



Danger brûlures!

Le non-respect de ces recommandations peut entraîner un risque de brûlures.



Nota Bene:

Ce symbole indique des conseils et des informations importantes pour l'utilisateur.



Danger !

L'appareil fonctionne au courant électrique, on ne peut donc pas exclure qu'il produise des décharges électriques.

Respecter donc les consignes de sécurité suivantes:

- Évitez de toucher l'appareil les mains ou les pieds mouillés.
- Ne pas toucher la fiche avec les mains mouillées.
- S'assurer que la prise de courant utilisée soit toujours accessible pour pouvoir enlever la fiche si nécessaire.
- Pour débrancher la fiche de la prise, agir directement sur la fiche. Ne jamais tirer sur le cordon pour ne pas l'endommager.
- Pour débrancher complètement l'appareil, débrancher la fiche de la prise de courant.
- En cas de pannes de l'appareil, n'essayez pas de les réparer. Éteindre l'appareil, débrancher la fiche de la prise et contacter un Centre de service agréé par le fabricant.
- Avant toute opération de nettoyage, arrêtez la machine, débranchez-la et laissez-la refroidir.



Attention:

Conserver les matériaux d'emballage (sacs en plastique, polystyrène expansé) loin de la portée des enfants.



Danger brûlures!

Pendant l'utilisation ne touchez pas les surfaces chaudes de l'appareil. Utilisez les touches ou les poignées.

Mode d'emploi

Lire attentivement toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil. Le non-respect des avertissements pourrait être la cause de lésions ou de dommages à l'appareil.

Le fabricant ne peut être tenu pour responsable des dommages dus au non-respect de ce mode d'emploi.



Nota Bene:

- Conserver avec soin ces instructions. Dans le cas où l'appareil serait cédé à d'autres personnes il faudra leur remettre ce mode d'emploi.
- Après avoir déballé l'appareil, assurez-vous qu'il est intact.
- Ne pas utiliser l'appareil en présence de dommages évidents. S'adresser au centre de service agréé par le fabricant.
- Utiliser l'appareil sur un plan de travail plat.
- Ne pas dépasser les quantités de lait conseillées correspondant aux 2 niveaux indiqués à l'intérieur de la verseuse (voir fig. 3) et respecter le niveau minimum.
- S'assurer que le couvercle soit bien fermé avant de faire fonctionner l'appareil.
- Après chaque utilisation, débrancher l'appareil, attendre qu'il refroidisse et bien nettoyer le récipient à lait, le couvercle et les accessoires.



Ne pas laver en lave-vaisselle.

- N'utilisez pas de solvants et de détergents abrasifs pour nettoyer l'appareil.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Tension:	120V~60Hz
Puissance absorbée:	500W
Dimensions PxHxL:	125x220x175 mm
Longueur du cordon:	0,75 m
Poids:	1,168 kg

DESCRIPTION (page 3)

1. couvercle
2. Accessoire à lait chaud/mousseux
3. Fouet
4. Récipient à lait
5. Poignée du récipient à lait
6. Touche marche/sélection des fonctions:

Lait mousseux chaud	 led rouge	appuyer 1 fois (fig. 6)
Lait chaud (sans mousse)	 led rouge clignotante	appuyer 2 fois (fig. 7)

Lait mousseux froid	 led bleue	maintenir enfoncée pendant quelques secondes (fig. 8)
---------------------	--	---

7. Base d'appui avec connecteur électrique
8. Cordon d'alimentation



Nota Bene:

La préparation peut être interrompue à tout moment simplement en soulevant le récipient à lait de la base ou en appuyant 1 fois sur la touche .

SI QUELQUE CHOSE NE FONCTIONNE PAS...

Problème	Cause	Solution
L'appareil ne s'éclaire pas	La fiche n'est pas branchée.	Insérer la fiche dans la prise de courant.
	L'appareil a un dispositif de sécurité qui prévoit une pause de 30 secondes entre une préparation et l'autre.	Patience puis sélectionner la fonction souhaitée.
Le lait mousse peu ou pas du tout	La fonction "lait chaud sans mousse" a été sélectionnée.	Préparer de nouveau le lait en utilisant du lait froid (sorti du réfrigérateur) et en appuyant une seule fois sur la touche de sélection des fonctions (led rouge éclairée en mode fixe).
	Le lait est trop chaud.	Utiliser du lait froid (sorti du réfrigérateur).
	Après le nettoyage, le fouet (3) n'a pas été réinséré dans l'accessoire à lait chaud/mousseux ou ce dernier est mal inséré ou complètement absent.	Insérer le fouet dans son emplacement et s'assurer que l'accessoire soit bien positionné.
Le lait déborde	Il y a trop de lait dans le récipient.	Respecter toujours les quantités MAXI indiquées pour chaque préparation.
	L'appareil a été installé sur un plan incliné.	L'appareil doit toujours fonctionner sur une surface plate.
La led bleue clignote. 	L'appareil a fonctionné à vide.	Enlever l'appareil de la base. Attendre qu'il refroidisse: pour refroidir plus rapidement l'appareil, on peut le remplir de lait froid (sorti du réfrigérateur).

GARANTIE LIMITÉE

Cette garantie s'applique à tous les appareils ménagers de marques De'Longhi ou Kenwood.

Qu'est-ce qui est couvert par la garantie?

Nous garantissons que chaque appareil est exempt de vices de matériaux et de fabrication. Notre obligation, dans le cadre de cette garantie, est limitée à la réparation, à notre usine ou dans un centre de réparation agréé, de toutes les pièces défectueuses ou leurs composants. En cas de remplacement ou retour d'un produit, il doit être retourné tout port payé. Le modèle neuf ou réparé sera retourné aux frais de la société. Cette garantie ne s'applique que dans les cas où l'appareil est utilisé conformément aux instructions de l'usine qui l'accompagnent et sur un circuit électrique à courant alternatif (c.a.).

Combien de temps dure la garantie?

Cette garantie dure une (1) année à partir de la date d'achat indiquée sur votre reçu et s'applique uniquement à l'acheteur initial pour l'utilisation.

Qu'est ce qui n'est pas couvert par cette garantie?

Cette garantie ne couvre ni les défauts ou dégâts résultant de réparations ou altérations apportées à l'appareil en dehors de notre usine ou des centres de réparation agréés ni les appareils qui ont été soumis à un mauvais traitement, une mauvaise utilisation, une négligence ou des accidents. En outre, les dommages-intérêts directs ou indirects résultant de l'utilisation de ce produit ou de la rupture d'un contrat ou du non-respect de cette garantie ne sont pas recouvrables dans le cadre de cette garantie. Certains états ou provinces n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages-intérêts directs ou indirects. Par conséquent, la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous.

Comment faire réparer l'appareil?

Si des réparations s'avèrent nécessaires, consultez les informations ci-dessous :

Résidents des États-Unis :

Veuillez appeler notre ligne d'assistance sans frais au 1-800-322-3848 ou connectez-vous à notre site Web à www.de-longhi.com.

Résidents du Canada :

Veuillez appeler notre ligne d'assistance sans frais au 1-888-335-6644 ou connectez-vous à notre site Web à www.de-longhi.com.

Résidents du Mexique :

Please contact our toll free hotline at 01-800-711-8805 ou connectez-vous à notre site Web à www.delonghi.com.

La garantie ci-dessus remplace toutes les autres garanties et représentations explicites. Toutes les garanties implicites sont limitées à la période de garantie applicable établie ci-dessus. Cette limitation ne s'applique pas si vous concluez un contrat d'extension de garantie avec De'Longhi. Certains états ou provinces n'autorisent pas les limitations sur la durée des garanties implicites. Par conséquent, les exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. De'Longhi n'autorise aucune personne ni société à assumer des responsabilités en association avec la vente ou l'utilisation de ses appareils.

Comment s'appliquent les lois de l'état ou de la province?

Cette garantie vous donne des droits juridiques précis et vous pouvez également avoir d'autres droits qui peuvent varier d'un état à un autre ou d'une province à une autre.

ADVERTENCIAS IMPORTANTES

Cuando utilice electrodomésticos, siempre siga las precauciones de seguridad básicas, incluyendo lo siguiente.

- Lea atentamente todas las instrucciones.
- Asegúrese de que el voltaje de su sistema eléctrico corresponda al voltaje mostrado en la parte inferior de la cafetera.
- No toque las superficies calientes. Utilice las agarraderas o nudos.
- Los niños deben ser vigilados para asegurarse de que no juegan con el aparato.
- Para evitar incendios, descargas eléctricas y lesiones personales, no sumerja el cable, el enchufe o el aparato en agua u otros líquidos.
- Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños y no deje sin supervisión el aparato mientras se encuentra en funcionamiento.
- Desenchufe del tomacorriente cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. No lo utilice con el cable o enchufe dañados, o después de un funcionamiento incorrecto, o si se ha dañado de alguna manera. Devuelva el aparato al centro de servicio autorizado más cercano para su revisión, reparación o ajuste.
- En caso de que la clavija o el cable de alimentación sufran algún daño solo podrán ser sustituidos por el servicio de asistencia técnica a fin de prevenir cualquier riesgo.
- El uso de accesorios no sugeridos por el fabricante puede ocasionar incendios, descargas eléctricas, o lesiones personales.
- No lo utilice al aire libre.
- Asegúrese de que el cable de alimentación no cuelgue sobre el borde de la mesa o superficie de trabajo para evitar engancharse o enredarse accidentalmente.
- No coloque el aparato o sus componentes eléctricos en o cerca de estufas eléctricas, superficies de cocina, o quemadores de gas.
- Enchufe el cable en el tomacorriente de pared. Para desconectar, primero “apague” la cafetera, después extraiga el enchufe del tomacorriente.
- No utilice el aparato para usos diferentes al previsto. Este aparato está diseñado sólo para uso doméstico. El fabricante rechaza toda responsabilidad por los daños ocasionados por un uso inadecuado, incorrecto o irresponsable.

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendios o descargas eléctricas, no retire la tapa o el exterior de la unidad. No intente reparar o modificar la cafetera, al hacerlo se anulará la garantía. ¡Cualquier reparación deberá ser realizada únicamente por personal del servicio autorizado!

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

ESTE APARATO ES SÓLO PARA USO DOMÉSTICO

INSTRUCCIONES DE CABLE CORTO

- Se proporciona un cable de alimentación corto para reducir los riesgos de enredarse o tropezarse con un cable más largo.
- Se encuentran disponibles cables de alimentación separables, desconectables, más largos, o cables de extensión y pueden utilizarse si se tiene cuidado en su uso.
- Si se utiliza un cable de extensión, los valores eléctricos nominales marcados deben ser al menos tan grandes como los valores eléctricos nominales del aparato. Si el aparato se proporciona con cables de conexión a tierra de 3 alambres, la extensión debe ser un CABLE DE CONEXIÓN A TIERRA DE 3 ALAMBRES. El cable más largo debe colocarse de modo que no quede colgado sobre la superficie de trabajo o mesa donde pueda ser jalado por niños u ocasionar tropiezos.

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

Simbología utilizada en estas instrucciones

Las advertencias importantes se acompañan de estos símbolos. Es absolutamente necesario cumplir estas advertencias.



¡Peligro!

El incumplimiento puede ser, o es, la causa de lesiones por descarga eléctrica con peligro para la vida.



¡Atención!

La falta de observancia de las mismas puede ser o es causa de lesiones o de daños al aparato.



¡Peligro de quemaduras!

El incumplimiento puede ser, o es, causa de quemaduras.



Nota Bene:

Este símbolo destaca consejos e informaciones importantes para el usuario.



¡Peligro!

Dado que el aparato funciona con corriente eléctrica no se puede excluir que genere descargas eléctricas.

Así pues, atégase a las siguientes advertencias de seguridad:

- No toque el aparato con las manos o los pies mojados.
- No toque la clavija con las manos mojadas.
- Asegúrese de que sea posible acceder en todo momento y libremente a la toma de corriente utilizada, dado que solo así se podrá quitar la clavija cuando sea necesario.
- Si se quiere quitar la clavija de la toma de corriente manipúlala directamente. No tire nunca del cable, porque podría dañarse.
- Para desconectar completamente el aparato quite la clavija de la toma de corriente.
- En caso de que el aparato tenga una avería no intente repararla.
Apague el aparato, quite la clavija de la toma y contacte el servicio de asistencia técnica.
- Antes de llevar a cabo cualquier operación de limpieza de las partes externas del aparato apague la máquina, quite la clavija de la toma de corriente y deje enfriar la máquina.



Atención:

Conserve el material de embalaje (bolsas de plástico, poliestireno expandido) fuera del alcance de los niños.



¡Peligro de quemaduras!

No toque las superficies calientes del aparato durante el uso. Use los botones o los mangos.

Instrucciones de uso

Lea detenidamente estas instrucciones antes de usar el aparato. Si no se respetan estas instrucciones, se pueden producir lesiones y daños al aparato.

El fabricante queda eximido de toda responsabilidad por los daños derivados del incumplimiento de estas instrucciones de uso.



Nota Bene:

- Guarde meticulosamente estas instrucciones. Si cede el aparato a otras personas deberá entregarles también estas instrucciones de uso.
- Después de haber desembalado la cafetera, asegúrese de que esté íntegra y de que no falten accesorios.
- No utilice el aparato si presenta desperfectos evidentes. Contacte la asistencia técnica.
- Use el aparato en una superficie plana.
- No supere las cantidades máximas de leche recomendadas, correspondientes a los 2 niveles indicados en el interior de la jarra (ver fig.3) y respete el nivel mínimo.
- Asegúrese de que la tapadera esté bien cerrada antes de poner en funcionamiento el aparato.
- Después de cada uso desconecte el aparato, espere a que se enfríe y limpie bien el contenedor de la leche, la tapadera y los accesorios.



No lo lave en el lavavajillas.

- No use disolventes, detergentes abrasivos ni alcohol para limpiar el aparato.

DATOS TÉCNICOS

Tensión:	120V~60Hz
Potencia absorbida:	500W
DimensionesDxHxL:	125x220x175 mm
Longitud cable:	0,75 m
Peso:	1,168 kg

DESCRIPCIÓN (pág. 3)

1. Tapadera
2. Accesorio para leche caliente/con espuma
3. Látigo
4. Recipiente de la leche
5. Asa contenedor leche
6. Botón encendido/selección función:

Leche con espuma caliente	 led rojo	pulse 1 vez (fig.6)
Leche caliente (sin espuma)	 led rojo intermitente	pulse 2 veces (fig.7)
Leche fría con espuma	 led azul	mantenga pulsado unos segundos (fig.8)

7. Base de apoyo con contenedor eléctrico
8. Cable de alimentación



Nota Bene:

Es posible interrumpir la preparación en curso en cualquier momento levantando simplemente el contenedor de la leche de la base o pulsando 1 vez el botón .

SI ALGO NO FUNCIONA...

Problema	Causa	Solución
El aparato no se enciende	La clavija no está conectada.	Introduzca la clavija del aparato en la toma de corriente.
	El aparato tiene un dispositivo de seguridad que prevé una pausa de 30 segundos entre una preparación y otra.	Espere y a continuación seleccione la función deseada.
La leche no se espuma o se espuma poco.	Se ha seleccionado la función "leche caliente sin espuma".	Prepare de nuevo la leche usando leche a la temperatura de la nevera y pulsando una vez el botón selección de función (led rojo fijo).
	La leche está demasiado caliente.	Use leche a la temperatura de la nevera.
	Después de la limpieza el látigo (3) no se ha reintroducido en el accesorio para leche caliente/con espuma, o falta todo el accesorio o está mal colocado.	Introduzca el látigo en su correspondiente sitio y asegúrese de que el accesorio está bien colocado.
La leche rebosa.	Se ha vertido demasiada leche en el recipiente.	Respete siempre las cantidades MÁX indicadas para cada preparación.
	El aparato se ha colocado en una superficie inclinada.	El aparato debe hacerse funcionar siempre en una superficie plana.
Se enciende el led azul intermitente. 	El aparato se ha puesto en funcionamiento sin leche dentro.	Quite el aparato de la base. Espere a que se enfríe: para enfriar más rápidamente el aparato puede verter leche a la temperatura de la nevera.

GARANTÍA LIMITADA

Esta garantía cubre todos los productos con las marcas De'Longhi o Kenwood.

Alcance de la garantía

Cada artefacto tiene garantía por defectos de materiales y de fabricación. Bajo los términos de esta garantía limitada, nuestra obligación se limita a la reparación de partes o componentes (a excepción de partes dañadas durante el transporte) en nuestra fábrica o en un centro autorizado de servicio. Al devolver un producto para cambio o reparación, todos los costos de envío deben ser pagados por el propietario del mismo. El producto nuevo o reparado será devuelto con los gastos de envío pagados por la compañía.

Esta garantía es válida únicamente si el artefacto se utiliza de acuerdo con las instrucciones del fabricante (incluidas con el artefacto) y alimentada eléctricamente con corriente alterna (CA).

Duración de la garantía

Esta garantía es válida por un (1) año a partir de la fecha de compra que figura en el recibo o factura de venta de la unidad, y sólo el comprador original tiene derecho a hacer uso de la garantía.

Exclusiones de la garantía

La garantía no cubre defectos ni daños que fueran consecuencia de reparaciones o modificaciones efectuadas al artefacto por personal ajeno a nuestra fábrica o a centros autorizados de servicio, ni cubre fallas o daños causados por maltrato, uso indebido, negligencia o accidentes. Esta garantía tampoco reconocerá reclamos efectuados por perjuicios directos ni indirectos emergentes del uso del producto, ni perjuicios o daños resultantes del uso del producto en incumplimiento de los términos y condiciones que hacen válida la garantía. En algunos estados no se permiten exclusiones ni limitaciones de los perjuicios reconocidos por una garantía, por lo cual las limitaciones mencionadas podrían ser no válidas en su caso particular.

Obtención de servicios de garantía

Si las reparaciones son necesarias, vea la información de contacto que aparece a continuación:

Residentes de los Estados Unidos:

Por favor contactar a nuestra línea telefónica gratuita, al 01-800-322-3848 o ingrese a nuestro sitio en el Internet www.delonghi.com.com.

Residentes de Canadá:

Por favor contactar a nuestra línea telefónica gratuita, al 01-888-335-6644 o ingrese a nuestro sitio en el Internet www.delonghi.com.

Residentes de México:

Por favor contactar a nuestra línea telefónica gratuita, al 01-800-711-8805 o ingrese a nuestro sitio en el Internet www.delonghi.com.

La garantía explicada anteriormente se ofrece en reemplazo de cualquier otra garantía, sea expresa u ofrecida de cualquier otra manera, y toda garantía implícita del producto estará limitada al período de duración mencionado anteriormente. Esta limitación queda anulada y es reemplazada por otros términos si el usuario decide obtener una garantía prolongada de De'Longhi. En algunos estados no se permiten limitaciones del período de garantía implícita, por lo cual las limitaciones mencionadas anteriormente podrían no ser válidas en su caso particular. De'Longhi no autoriza a ninguna otra persona ni compañía a ofrecer ningún tipo de garantía ni responsabilidad con respecto al uso o a los términos de venta de sus artefactos.

Leyes estatales/provinciales

Esta garantía le confiere derechos establecidos por ley, pero usted también podría tener otros derechos que varían de un estado a otro.